

**ACCIONS QUE REALITZA LA UPC PER INCREMENTAR
LA COMPETÈNCIA EN ANGLÈS DELS ESTUDIANTS.**

DOCUMENT INFORMATIU CG 15/10 2008

Vicerectorat de Política Acadèmica
2 d'octubre de 2008

Accions que realitza la UPC per incrementar la competència en anglès de l'estudiantat

La posició de la UPC respecte a la inclusió de l'anglès en els estudis està recollida en els documents programàtics següents:

- **El Pla de Govern 2003-2010, l'UPC10**, estableix com a objectiu estratègic promoure i reconèixer la utilització de terceres llengües en la docència, especialment l'anglès, i establir mecanismes per afavorir-ne l'aprenentatge entre tots el col·lectius, especialment l'estudiantat.
- **El Marc per al disseny i la implementació dels estudis de grau a la UPC** estableix el coneixement d'una tercera llengua, preferentment l'anglès, com a competència genèrica de les titulacions de la nostra universitat i defineix els mecanismes d'assoliment, d'acord amb les directrius del DIUE.
- **El Pla de política internacional de la UPC** defineix el coneixement d'idiomes i l'ús de l'anglès com un eix estratègic de la internacionalització dels estudis i planteja mesures per incentivar-lo.

La inclusió de l'anglès en els estudis està vinculada a dues estratègies prioritàries:

- **L'adaptació de la UPC a l'EEES**. La presència de l'anglès en els estudis incideix en elements definidors del nou model europeu: és un instrument per a la millora de la qualitat dels ensenyaments a través de la capacitat dels estudiants en competències, entre les quals destaca la capacitat de comunicar-se en una tercera llengua en entorns acadèmics i professionals internacionals.
- **La internacionalització de la UPC**. L'anglès s'identifica com a factor clau per a la projecció i la internacionalització de la UPC, que té impacte en la mobilitat, la captació d'estudiantat internacional i de personal i l'atracció de talent.

Mesures per incentivar la incorporació de l'anglès a la docència

1. Acord per al reconeixement al PDI de la docència en anglès

Acord núm. 94/2008, 20 de juny, del Consell de Govern. Promogut pel Vicerectorat de Política Internacional

2. Convocatòria extraordinària d'ajuts a projectes innovadors per promoure l'anglès en els estudis de la UPC

Convocada el juliol de 2008. Resolució novembre 2008. Promoguda pel Vicerectorat de Política Internacional. Amb aquesta convocatòria es vol donar suport a les iniciatives de promoció de l'anglès sorgides des dels centres, especialment en aquest moment de disseny i implementació dels nous estudis de grau.

3. Convocatòries per promoure la mobilitat internacional del PDI i del PAS, a través del Servei de Relacions Internacionals i Institucionals.

Suport per aprendre i practicar l'anglès

1. Assignatures d'anglès tècnic i per a finalitats específiques de la Secció d'Ànglès del Departament de Projectes d'Enginyeria. Actualment dins dels plans d'estudis com a assignatures optatives i de lliure elecció.

2. Cursos d'idiomes i proves d'obtenció de certificats oficials a través de les escoles d'idiomes amb conveni o acords amb la UPC: Merit School (Campus de Barcelona, Manresa i Baix Llobregat), Fiac (Campus de Terrassa), Idealog (EPSC). Actualment, amb reconeixement de crèdits de lliure elecció.
3. Pla de formació per al PDI a través de l'ICE. Activitats formatives per a l'aprenentatge de l'anglès amb finalitats acadèmiques i ajuts individuals per a la formació externa.
4. Pla de formació per al PAS a través del Servei de Desenvolupament Professional. Ajuts individuals per a cursos en escoles d'idiomes, subvenció d'iniciatives d'unitats, oferta de formació virtual tutoritzada.
5. Recursos d'autoaprenentatge del Laboratori Virtual d'Idiomes, materials disponibles a les biblioteques i sessions informatives del Servei de Biblioteques i Documentació.
<https://bibliotecnica.upc.edu/lvi/home/home.asp>
6. Projecte *Talk10* del Servei de Llengües i Terminologia. Pràctica d'idiomes a través d'intercanvis lingüístics amb l'estudiantat internacional (a partir d'octubre).
7. *Are you ready* iniciativa del Campus de Terrassa per a l'aprenentatge i la pràctica de l'anglès: English coffee, English talking groups, cursos de l'escola FIAC, etc.
8. Facilitats per a cursos d'anglès a l'estranger, a través de convenis amb empreses: *Where and What*, oferts a tota la comunitat a través d'Univers, Idealog al Campus de Terrassa.

Suport per redactar en anglès

Serveis i recursos del Servei de Llengües i Terminologia

1. Oferta específica de revisió de material docent en anglès, adreçada al PDI a través dels centres com a mesura de suport a la incorporació de l'anglès en assignatures dels plans d'estudis. (Inici curs 2008-2009)
2. Serveis de revisió i traducció de textos i d'atenció de consultes lingüístiques i terminològiques.
3. Recursos electrònics especialitzats: *English Resources* <http://www.upc.edu/slt/>
 - *Academic Communication in English*, portal de recursos per a la redacció acadèmica acadèmica en anglès.
 - *Higher Education Lexicon*, els termes més habituals d'ús a l'aula i a la documentació universitària.
 - UPCTERM, els termes tècnics de les àrees de coneixement de la UPC
 - Accés a traductors automàtics: traducció de webs mentre es navega, etc.
 - Web serveis i recursos lingüístics de la UPC: portal que integra tota la informació de la UPC sobre llengües i promoció de l'anglès (desembre-gener).
 - Desenvolupament futur de materials i recursos especialitzats en anglès: projectes finals de carrera, presentacions, models de documents, proves de nivell, certificats d'acreditació de coneixements d'anglès, ampliació de l'oferta formativa d'anglès per a l'estudiantat per mitjà de formació virtual, etc.

10 de setembre de 2008